

RET TEN FOR EU-PERSONALESAGER

Personalerettens dom (Første Afdeling) af 15. januar 2013 — BO mod Kommissionen

(Sag F-27/11) ⁽¹⁾

(Personalesag — social sikring — godtgørelse af transportudgifter i forbindelse med lægebehandling — transportudgifter af sproglige årsager)

(2013/C 79/54)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: BO (Amman, Jordan) (ved advokaterne L. Levi, M. Vandenbussche og C. Bernard-Glanz)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved J. Currall og D. Martin, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Personalesag — påstand om annullation af de af Kommissionen truffne afgørelser om afslag på tilladelse til lægelige ydelser, som sagsøgeren har ansøgt om til sin søn, sin hustru og sig selv

Konklusion

- 1) Europa-Kommissionens afgørelser af 1. juni 2010 om afslag på godtgørelse af transportudgifter og udgifter til ledsagelse af BO's søn annulleres.
- 2) Europa-Kommissionens bærer sine egne omkostninger og betaler BO's omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 186 af 25.6.2011, s. 33.

Personalerettens dom (Første Afdeling) af 5. februar 2013 — Passet mod Kommissionen

(Sag F-25/12) ⁽¹⁾

(Personalesag — løn — dagpenge — betingelse for tildeling)

(2013/C 79/55)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: Paul-Henri Passet (Bruxelles, Belgien) (ved advokat P. Pradal)

Sagsøgt: Europa-Kommissionen (ved J. Currall og G. Gattinara, som befuldmægtigede)

Sagens genstand

Personalesag — påstand om annullation af afgørelsen om at ikke at udbetale dagpenge til sagsøgeren

Konklusion

- 1) Europa-Kommissionen frifindes.
- 2) Paul-Henri Passet bærer sine egne omkostninger og betaler Europa-Kommissionens omkostninger.

⁽¹⁾ EUT C 138 af 12.5.2012, s. 36.

Sag anlagt den 3. januar 2013 — ZZ mod Europol

(Sag F-1/13)

(2013/C 79/56)

Processprog: fransk

Parter

Sagsøger: ZZ (ved advokat J.-J. Ghosez)

Sagsøgt: Den Europæiske Politienhed (Europol)

Søgsmålets genstand og beskrivelse af tvisten

Påstand om annullation af Europol's afgørelse om ikke at forlænge sagsøgerens kontrakt på ubestemt tid og påstand om, at Europol tilpligtes at betale forskellen mellem det vederlag, som sagsøgeren fortsat kunne have oppebåret hos Europol og enhver anden ydelse, som hun rent faktisk har oppebåret.

Sagsøgerens påstande

— Annullation af Europol's afgørelse af 29. februar 2012, hvorved Europol meddelte sagsøgeren, at hendes tidsbegrænsede kontrakt, som udløb den 31. maj 2012, ikke ville blive forlænget.

— Europol tilpligtes at betale sagsøgeren forskellen mellem på den ene side det vederlag, som hun kunne have gjort krav på, såfremt hun var forblevet i Europols tjeneste, og på den anden side summen af den løn, honorarer, arbejdsløshedsunderstøttelse og enhver anden erstatningsydelse, som hun

rent faktisk har oppebåret siden den 1. juni 2012 i stedet for den løn, som hun oppebar som midlertidigt ansat.

— Europol tilpligtes at betale sagens omkostninger.
